
glass_

clou
bath findings

Onderhoudsinstructies
Maintenance instructions
Instructions de maintenance
Wartungsanweisungen



NL_

Beste klant,

U hebt gekozen voor een sanitairproduct van glas. Het is ons doel om u te adviseren hoe u zorg dient te dragen voor dit product, zodat u hier nog jarenlang van kan genieten. Daarom is het belangrijk om bij het reinigen zorgvuldig op de volgende punten te letten:

Voor de dagelijkse reiniging kunt u de spiegels het beste schoonmaken met een vochtige doek en daarna met een zachte doek droogvegen.

Belangrijk:

Glassex en andere glasreinigers kunnen beter niet gebruikt worden daar deze een matte laag achterlaten op het glas.

Vermijd ook het gebruik van agressieve schoonmaakmiddelen (zoals Ajax).

Als men een degelijk middel gebruikt, en dit niet direct ook weer schoonmaakt, dan kan dit in de randen invreten in de zilverlaag. Hierdoor wordt de grondlaag zichtbaar. Het lijkt dan of er vlekken aan de rand zichtbaar zijn. Dit valt buiten de garantie.

Garantie

Wij geven 2 jaar garantie op dit product vanaf levering. De garantie vervalt indien deze instructies niet worden gevolgd of indien het product onjuist behandeld wordt.

GB_

Dear customer,

you have decided in favour of a sanitary ware item made of glass. Our aim is to advise you on how to care for the products so that you will enjoy it for years to come. Hence, it is important to observe the following points:

For daily cleaning it is best to clean the mirrors with a damp cloth and then wipe dry with a soft cloth.

Important:

Glassex and other glass cleaners should not be used as they leave a matte layer on the glass.

Also avoid the use of aggressive cleaning agents (such as Ajax).

If a similar agent is used, and this is not immediately cleaned again, it can eat into the silver layer in the edges. This makes the base layer visible.

It then seems as if spots are visible on the edge. This is not covered by the warranty.

Warranty

We warrant the product for 2 years from delivery. Please note that warranty claims lapse if these care instructions are not observed or products are not treated properly.

F

Cher client,

Votre choix s'est porté sur un produit sanitaire en verre. Nous tenons à vous informer comment tenir soin de votre produit pour en profiter le plus longtemps possible. C'est pour cela qu'il est important de suivre ces quelques conseils.

Pour le nettoyage quotidien, il est préférable de nettoyer les miroirs avec un chiffon humide, puis d'essuyer avec un chiffon doux.

Important:

Glassex ou d'autres nettoyeurs pour vitres ne peuvent pas être utilisés car ils laissent une couche mate sur le verre.

Évitez également l'utilisation d'agents nettoyeurs agressifs (tels que Ajax).

Si un produit similaire est utilisé et qu'il n'est pas nettoyé immédiatement, il peut ronger la couche d'argent sur les bords. Cela rend la couche de base visible.

Des taches sont alors visibles sur le bord. Ceci n'est pas couvert par la garantie.

Garantie

Nous vous offrons une garantie de 2 ans sur ce produit, à compter de la date de livraison. La garantie ne sera plus valable si ces instructions ne sont pas respectées ou si le produit n'est pas traité correctement.

D_

Sehr geehrte(r) Kunde/Kundin,

Sie haben sich für ein Sanitärprodukt aus Glas entschieden. Wir möchten Ihnen einige Empfehlungen mitgeben, damit Sie noch jahrelang Freude an Ihrem Produkt haben. Deshalb sollten Sie bei der Pflege nachstehende Punkte besonders beachten:

Für die tägliche Reinigung bitte den Spiegel mit einem feuchten Tuch zu abwischen und anschließend mit einem weichen Tuch zu trocknen.

Wichtig:

Glassex und andere Glasreiniger sollten nicht verwendet werden, da es eine matte Schicht auf dem Glas hinterlassen wird.

Vermeiden Sie auch die Verwendung von aggressiven Reinigungsmitteln (sowie zB. Ajax).

Wenn ein ähnliches Mittel verwendet wird und dieses nicht sofort wieder gereinigt wird, kann es sich in die Silberschicht an den Rändern einfressen. Dadurch wird die Basisschicht sichtbar.

Es sieht dann so aus, als wären Flecken am Rand sichtbar. Dies ist nicht durch die Garantie abgedeckt.

Garantie

Wir gewähren auf dieses Produkt eine Garantie von 2 Jahren ab Lieferdatum. Die Garantie verfällt, wenn diese Anweisungen nicht befolgt werden oder bei einer falschen Behandlung des Produkts.

.....

.....

.....

.....



Clou bv

Thermiekstraat 1
NL-6361 HB Nuth
The Netherlands
T +31 (0)45 524 56 56
F +31 (0)45 524 6000

info@clou.nl
www.clou.nl